

19^e SAISON de
rencontres interculturelles
du **10** au **27 JUIN 2014**



ensemble 10^e
nous sommes le 10^e

**ENSEMBLE
EN CUISINE**



Ensemble, nous sommes le 10^e

Notre association a pour objet de favoriser la participation de tous les habitants du 10^e, français et étrangers, à la vie sociale, culturelle et politique de l'arrondissement.

Depuis 19 ans, une soixantaine d'associations, représentant la richesse culturelle de l'arrondissement, participent à la saison de rencontres interculturelles.

DU MARDI 10 AU VENDREDI 27 JUIN

Hall de la Mairie du 10^e

▶ EXPOSITION 'ENSEMBLE EN CUISINE'

Des associations d'*Ensemble, nous sommes le 10^e* vont présenter des photographies, des peintures, des objets et des réalisations diverses, illustrant le thème de la gastronomie et de la cuisine au quotidien dans le monde.

MERCREDI 11 JUIN À 19^H

Salle des fêtes de la Mairie du 10^e

▶ INAUGURATION PAR LA COMPAGNIE NIABA

Avec deux musiciens de kora et la chanteuse Mama Adèle.

DIMANCHE 15 JUIN DE 10^H À 19^H

Quai de Valmy & pelouse Villemin

▶ FÊTE AU BORD DU CANAL SAINT-MARTIN

Stands des associations avec de nombreuses animations.
Spectacles à partir de 14^H.

MARDI 17 JUIN À 19^H

Salle des mariages de la Mairie du 10^e

▶ CONFÉRENCE 'AMAP' PAR ATTAC

Par Michel Dupont militant ATTAC et co-président des AMAP (Associations pour le Maintien d'une Agriculture Paysanne) d'Île-de-France. L'agriculture est un enjeu essentiel, ne serait-ce que par son rôle dans notre mode d'alimentation. Au-delà de cet aspect, l'agriculture fait l'objet depuis de longues années d'une politique très libérale, avec des conséquences importantes sur plusieurs plans : le type d'agriculture, le respect de l'environnement, l'installation des paysans, le type d'aide, la pression immobilière. Ce sont ces thèmes qui seront abordés pour y voir plus clair et pour comprendre comment, même dans une ville comme Paris, on peut aussi devenir des acteurs du changement dans ce domaine.

JEUDI 19 JUIN À 19^H

Salle des mariages de la Mairie du 10^e

▶ CONFÉRENCE 'LES CRIS DE PARIS' PAR HISTOIRE & VIES DU 10^e

Par Benoît Pastisson. Les métiers de rue étaient nombreux à Paris. Pour manifester leur présence, les vendeurs criaient pour attirer le chaland. D'ailleurs, ils ont fini par prendre le nom de « *Cris de Paris* ». Du XVI^e au XX^e, on en trouvait une cinquantaine. Le thème d'*Ensemble, nous sommes le 10^e* étant cette année la cuisine, nous ne parlerons que des cris destinés à la bouche: de ceux de la poissarde à ceux du vendeur de rogomme, la conférence va faire du bruit !

MERCREDI 25 JUIN À 16^H, 18^H ET 20^H

Salle des mariages de la Mairie du 10^e

▶ LES MERCREDIX DE L'ART 'BON COMME LE PAIN'

Performance d'Eleonora Marino avec l'équipe d'EMTHEATRE. Création 2011. En résidence artistique au « 104 ». La terre... l'épi de blé... l'eau... la danse... des fragments de textes se transforment, donnant vie à un flot d'émotions et d'associations. Un voyage à travers les sons, les odeurs, les goûts de l'univers du pain et des céréales. Réservation sur emtheatre@yahoo.fr ou au **06 10 86 11 99**.

VENDREDI 27 JUIN À PARTIR DE 20^H

Square Juliette-Dodu (ou en cas d'intempéries au 10^e United - 18, rue Boy Zélenski)

▶ PIQUE-NIQUE SUIVI À 22H D'UNE PROJECTION EN PLEIN AIR

Venez déguster notre soupe à la tomate, apportez votre plat ou votre boisson que vous partagerez avec les autres spectateurs du « *Fils de l'épicier* » d'Éric Guirado, 2007 : « Quand Antoine propose à Claire, sa meilleure et seule amie, de lui prêter de l'argent, il est loin d'imaginer où le mènera sa promesse. Car de l'argent, Antoine n'en a pas. A trente ans, il traîne une existence jalonnée de petits boulots et de grosses galères. Pour tenir sa parole, il n'a d'autre choix que d'accepter de remplacer son père, épiciier ambulant, parti en maison de convalescence après un infarctus ».

ateliers cuisine

Les associations vous accueillent avec leur public pour réaliser des recettes de cuisine variées.

Attention plusieurs ateliers sont sur inscription.

10° United • 18, rue Boy Zéliniski

JEUDI 19 JUIN À 17^H

Gaspacho et paëlla. Proposé par l'AROE (Association des Retraités d'Origine Espagnole). Atelier sur inscription à ensemble10@free.fr.

MARDI 24 JUIN À 16^H

Kabuli palaw (riz afghan épicé au poulet). Proposé par le Conseil des Seniors avec Mansour.

Les Quatre Horizons • 16-18, rue Jean et Marie Moinon (rez-de-chaussée)

MERCREDI 11 JUIN DE 14^H À 17^H-17^H30

Tcharak (cornes de gazelle). Proposé par Kheira Deffane.

Pari's des Faubourgs • 9, cour de la Ferme Saint-Lazare • 01 45 23 34 87

MERCREDI 4 JUIN DE 14^H À 16^H

Cuisine du monde : ensemble on prépare, on cuit, on déguste, on emporte chez soi. Pour tous. 15 places. Avec Azize. Sur inscription à accueil@lepfb.net.

MERCREDI 18 JUIN DE 18^H À 20^H

Cuisine française traditionnelle : ensemble on prépare, on cuit, on déguste, on emporte chez soi. Pour tous. 15 places. Avec Azize. Sur inscription à accueil@lepfb.net.

DU 13 JUIN AU 25 JUILLET - LES MARDIS, MERCREDIS ET JEUDIS À 18^H30

« Découverte de la cuisine de l'argent » : comment cuisiner sans recettes ! Exposition originale dans la cuisine ! Pour tous. En accès libre. Avec Béatrice. Sans inscription. Renseignements à b.sculier@lepfb.net.

À Toi Théâtre • Accès aux Certifications et Tests destinés aux Étrangers (ACTE) • Amnesty International Groupe 280 • Arc 75 - Club Tournesol • Artisans du Monde - Paris 9 • Asiances • Asiemut • Assemblée Citoyenne des Originaires de Turquie (ACORT) • Association d'Assistance Scolaire Linguistique et Culturelle (ASLC) • Association Culturelle et Sportive de l'Hôpital Saint-Louis (ACHSL) • Association des Originaires et Amis des Pays Tchèques et Slovaque (AOTS) • Association des Retraités d'Origine Espagnole (AROE) • Association Française des Enseignants de Langue et de Culture Coréennes (AFELACC) • Association Franco-Asiatique Pour l'Enfance (AFAPE) • Association Robert Desnos • Attac Paris Centre • Audio Île-de-France • Bel Kadans • Belleville En Vue(es) • Club du Bambou Savant • Cap 33 • Collectif Taksim de Paris • Compagnie Niaba • Compagnie Astolfo Sulla Luna • Compagnie Si Tu Vois Adrienne • Conseil de quartier Grange-Aux-Belles - Terrage • Conseil des Seniors • CSD Rythme et Mouvement • Cyberdanse Paris • Diaconat de La Rencontre • Diamanga Taekwondo • Ecole Classic Piano • Enfance en Suspens • Ensemble, nous sommes le 10° • Espace Farabi • Espace Universel • Exil Express • Français Langue d'Accueil • Histoire & Vies du 10° • L'Aire à Mots • La Barque ACSC • La Maison du Canal - Régie de quartier • La Reine Bleue • Les Ateliers d'Écriture à la Ligne • Les Ateliers Elisabeth Bing • Les Quatre Horizons • Ligue des Droits de l'Homme Paris 10-11 • Madgasc'Art • Médiathèque Française Sagan • Mouvement d'Entraide pour le Tiers-Monde et de Coopération (ETM) • N'gambart • Pari's des Faubourgs (centre social et culturel) • Paris Jeunes Échecs • Paris Santé Nutrition • Polemdé Destinée • Solidarités Nouvelles pour le Logement (SNL) • Tchoké Voré • Universal Second Chance • Ville Mains Jardin • 10° United

Mairie du 10° • 72, rue du Faubourg Saint-Martin

M° : Château d'Eau, Gare de l'Est • Bus : 38, 39, 47 • Vélib' : rue Hittorf, Cité Riverin • ♿ rue Hittorf